



人权理事会  
普遍定期审议工作组  
第二十一届会议  
2015年1月19日至30日

人权事务高级专员办事处根据人权理事会第 5/1 号决议附件  
第 15(b)段和第 16/21 号决议附件第 5 段汇编的资料

亚美尼亚

本报告汇编了条约机构和特别程序报告中所载资料(包括所涉国家的意见和评论)以及人权事务高级专员办事处(人权高专办)报告和其他相关的联合国正式文件所载资料。因受字数限制,报告采用提要的方式。有关资料全文请查阅注释标明的文件。除人权高专办对外发布的报告和声明中所载意见、看法或建议外,本报告不含人权高专办任何其他意见、看法或建议。本报告根据人权理事会第 17/119 号决定通过的一般准则编写。所载资料均在尾注中注明出处。编写本报告时考虑到普遍定期审议的周期及周期内发生的变化。



## 一. 背景和框架

### A. 国际义务范围<sup>1</sup>

#### 国际人权条约<sup>2</sup>

	上一轮审议时的情况	审议后的行动	尚未批准/接受的人权文书
批准、加入或继承	<p>《消除一切形式种族歧视国际公约》(ICERD) (1993 年)</p> <p>《经济、社会、文化权利国际公约》(ICESCR) (1993 年)</p> <p>《公民权利和政治权利国际公约》(ICCPR) (1993 年)</p> <p>《消除对妇女一切形式歧视公约》(CEDAW) (1993 年)</p> <p>《禁止酷刑和其他残忍、不人道或有辱人格的待遇或处罚公约》(CAT) (1993 年)</p> <p>《禁止酷刑和其他残忍、不人道或有辱人格的待遇或处罚公约任择议定书》(OP-CAT) (2006 年)</p> <p>《儿童权利公约》(CRC) (1993 年)</p> <p>《儿童权利公约关于儿童卷入武装冲突问题的任择议定书》(OP-CRC-AC) (2005 年)</p> <p>《儿童权利公约关于买卖儿童、儿童卖淫和儿童色情制品问题的任择议定书》(OP-CRC-SC) (2005 年)</p>	<p>《保护所有移徙工人及其家庭成员权利国际公约》(ICRMW)(签署, 2013 年)</p> <p>《残疾人权利公约》(CRPD) (2010 年)</p> <p>《保护所有人免遭强迫失踪公约》(ICPPED) (2011 年)</p>	<p>《公民权利和政治权利国际公约第二项任择议定书》(ICCPR-OP 2)</p> <p>《保护所有移徙工人及其家庭成员权利国际公约》(ICRMW) (签署, 2013 年)</p>
保留和/或声明	<p>《儿童权利公约关于儿童卷入武装冲突问题的任择议定书》(OP-CRC-AC) (声明: 第三条第 2 款, 招募年龄 18 岁, 2005 年)</p>		
申诉程序、调查和紧急行动 <sup>3</sup>	<p>《经济、社会、文化权利国际公约任择议定书》(OP-ICESCR) (签署, 2009 年)</p> <p>《公民权利和政治权利国际公约第一项任择议定书》(ICCPR-OP 1) (1993 年)</p> <p>《消除对妇女一切形式歧视公约任择议定书》(CEDAW) (2006 年)</p>	<p>《保护所有移徙工人及其家庭成员权利国际公约》(ICRMW) (签署, 2013 年)</p> <p>《保护所有人免遭强迫失踪公约》(ICPPED) (2011 年)</p>	<p>《消除一切形式种族歧视国际公约》(ICERD)第十四条</p> <p>《经济、社会、文化权利国际公约》(ICESCR) (签署, 2009 年)</p> <p>《公民权利和政治权利国际公约》(ICCPR) 第四十一条</p> <p>《禁止酷刑和其他残忍、不人道或有辱人格的待遇或处罚公约》(CAT)第二十一和二十二条</p>

上一轮审议时的情况	审议后的行动	尚未批准/接受的人权文书
《禁止酷刑和其他残忍、不人道或有辱人格的待遇或处罚公约》第二十条, (CAT) (1993 年)		《儿童权利公约关于买卖儿童、儿童卖淫和儿童色情制品问题的任择议定书》(OP-CRC-IC)
《残疾人权利公约任择议定书》(CRPD) (签署, 2007 年)		《保护所有移徙工人及其家庭成员权利国际公约》(ICRMW) (签署, 2013 年)
		《残疾人权利公约任择议定书》(CRPD) (签署, 2007 年)
		《保护所有人免遭强迫失踪公约》(ICPPED) 第三十一和三十二条

### 其他相关主要国际文书

	上一轮审议时的情况	审议后的行动	尚未批准的人权文书
批准、加入或继承	《防止及惩治灭绝种族罪公约》关于难民和无国籍人状态的公约 <sup>4</sup> 1949 年 8 月 12 日日内瓦四公约和第一和第二附加议定书 <sup>5</sup> 劳工组织基本公约, 但第 138 和 182 号公约除外 <sup>6</sup> 《联合国教科文组织取缔教育歧视公约》 《巴勒莫议定书》 <sup>7</sup>	劳工组织第 138 <sup>8</sup> 和 182 号公约 <sup>9</sup> 1949 年日内瓦四公约第三附加议定书 <sup>10</sup>	《国际刑事法院罗马规约》

1 2011 年, 消除对妇女歧视委员会鼓励亚美尼亚批准《保护所有移徙工人及其家庭成员权利国际公约》, 并作出《消除一切形式种族歧视国际公约》第十四条规定的选择声明。<sup>11</sup> 它还建议批准对《消除一切形式种族歧视国际公约》第六条第 8 款的修正案文。<sup>12</sup>

2 2012 年, 禁止酷刑委员会欢迎亚美尼亚口头声明它将考虑发表声明, 承认该委员会接受和审议个人来文的职能。<sup>13</sup> 委员会请该国除其他外, 批准《残疾人权利公约任择议定书》。<sup>14</sup>

3 联合国国家工作队指出, 该国支持第一次普遍定期审议关于批准《公民权利和政治权利国际公约第二项任择议定书》的建议, 但该《议定书》仍有待批准。<sup>15</sup>

4. 2013 年, 儿童权利委员会建议亚美尼亚除其他外, 批准《儿童权利公约关于来文程序的任择议定书》。<sup>16</sup> 2014 年, 经济、社会和文化权利委员会鼓励亚美尼亚批准《经济、社会、文化权利国际公约任择议定书》。<sup>17</sup>

5. 联合国难民事务高级专员建议亚美尼亚加入欧洲理事会《防止和打击暴力侵害妇女行为和家庭暴力公约》、《欧洲国籍公约》<sup>18</sup> 和《避免因国家继承而出现无国籍问题公约》。<sup>19</sup>

## B. 宪法和法律框架

6. 儿童权利委员会欢迎 2009、1010 和 2011 年对《儿童权利法》的修正和补充。<sup>20</sup> 它建议将买卖儿童问题包括在内，在国家法律中，这与贩运人口有所不同。<sup>21</sup>

## C. 体制和人权基础设施以及政策措施

### 国家人权机构的情况<sup>22</sup>

国家人权机构	上一轮审议时的情况	本轮审议时的情况 <sup>23</sup>
亚美尼亚共和国人权维护者机构	A (2006)	A (2013)

7. 联合国国家工作队提及，各国家机构，包括司法和执法部门对国际人权文书和该国的人权义务的认识程度普遍很低。在法院裁定中，一般不会参照或适用联合国人权条约的规定。<sup>24</sup>

8. 人权维护者处境问题特别报告员建议，该国政府应充分实施普遍定期审议工作组的建议，并按照亚美尼亚同意的普遍定期审议建议修订立法。<sup>25</sup>

9. 禁止酷刑委员会关切的是，人权维护者办公室(监察专员)缺乏足够的资源，其一些建议未得到实施。<sup>26</sup> 联合国国家工作队指出，2013 年，人权维护者办公室在国际组织的支持下，开设了六个地区办事处，但后来因为国家预算拨款不足关闭了三处。<sup>27</sup> 儿童权利委员会关切的是，缺乏对人权维护者办公室个人申诉机制的认识。<sup>28</sup>

10. 禁止酷刑和其他残忍、不人道或有辱人格待遇或处罚小组委员会(禁止酷刑小组委员会)指出，人权维护者办公室进行访问的能力受到严重限制。<sup>29</sup> 它建议亚美尼亚确保为禁止酷刑和其他残忍、不人道或有辱人格的待遇或处罚的国家机制配备充足的人力，有关专家应具备所需的能力和专业知识。<sup>30</sup> 禁止酷刑小组委员会强调，所有有关政府当局应允许和帮助该国家机制充分遵循《禁止酷刑委员会任择议定书》的规定履行其职责，包括国家有义务允许该国家机制访问在该国管辖和控制之下的剥夺或可能剥夺个人自由的任何公共和私人场所。<sup>31</sup>

11. 消除种族歧视委员会对《2012-2015 年人权教育国家行动计划》表示欢迎，<sup>32</sup> 并对其他措施予以赞扬，包括设立少数民族民族与文化组织协调委员会。<sup>33</sup>

12. 儿童权利委员会欢迎《2013-2016 年保护儿童权利国家方案》，<sup>34</sup> 敦促亚美尼亚为该方案提供必要资源，<sup>35</sup> 并建议它将《儿童权利公约关于买卖儿童、儿童卖淫和儿童色情制品问题的任择议定书》涵盖的所有问题纳入在内。<sup>36</sup>

13. 联合国国家工作队建议在不同的国家和非政府行动者之间建立有效的协调机制，并建立业务监测和评估制度，以确保切实执行《2012-2016 年人口老龄化和老年人社会保护战略》，以及其《行动计划》。<sup>37</sup>

14. 任意拘留问题工作组建议对所有国家执法机构人员，例如警察、国家安全部门人员和军人进行关于国际人权标准的培训和能力建设。<sup>38</sup>

15. 人权维护者处境问题特别报告员建议，政府应人权维护者在实现繁荣、多元和民主的社会方面的作用和重要性。<sup>39</sup> 政府在决策时，包括在立法、制定国家政策和向地区和国际人权机制提交报告时，应与民间社会和人权维护者充分磋商，并汲取和吸收其意见。<sup>40</sup> 在就普遍定期审议进程评估亚美尼亚期间提出的建议不断采取后续行动时，应将民间社会纳入其中。<sup>41</sup>

## 二. 与人权机制的合作

16. 2013 年 2 月，亚美尼亚提交了关于其实施普遍定期审议建议情况的中期报告。<sup>42</sup>

### A. 与条约机构的合作<sup>43</sup>

#### 1. 报告提交情况

条约机构	上次审议的结论性意见	上次审议后提交的最新报告	最近的结论性意见	报告提交情况
消除种族歧视委员会(CERD)	2002 年 8 月	2010 年	2011 年 3 月	第七至第十一次报告自 2014 年 7 月逾期未交
经济、社会和文化权利委员会(CESCR)	1999 年 12 月	2011 年	2014 年 5 月	第四次报告应于 2019 年提交
人权事务委员会(HR Committee)	1998 年 11 月	2010 年	2012 年 7 月	第三次报告应于 2016 年提交
消除对妇女歧视委员会(CEDAW)	2009 年 1 月	--	--	第五和第六次报告自 2013 年逾期未交
禁止酷刑委员会(CAT)	2000 年 11 月	2009 年	2012 年 5 月	第四次报告应于 2016 年提交
儿童权利委员会(CRC)	2004 年 1 月	2010 年(《儿童权利公约》); 2012 年(《儿童权利公约关于儿童卷入武装冲突问题的任择议定书》和《儿童权利公约关于买卖儿童、儿童卖淫和儿童色情制品问题的任择议定书》)	2013 年 6 月(《儿童权利公约》，《儿童权利公约关于儿童卷入武装冲突问题的任择议定书》和《儿童权利公约关于买卖儿童、儿童卖淫和儿童色情制品问题的任择议定书》)	第五和第六次报告应于 2019 年提交
残疾人权利委员会(CRPD)	--	2012 年	--	初次报告待审议

条约机构	上次审议的结论性意见	上次审议后提交的最新报告	最近的结论性意见	报告提交情况
强迫失踪问题委员会(CED)	--	2013年	--	初次报告待审议

## 2. 对条约机构具体后续行动请求的回复

结论性意见				
条约机构	应提交年份	事项	提交情况	
消除种族歧视委员会(CERD)	2012年	少数群体参与公共生活；煽动种族歧视；排外态度。 <sup>44</sup>	2012年 <sup>45</sup> 后续行动进行中 <sup>46</sup>	
人权事务委员会(HR Committee)	2013年	警方在2008年3月1日事件中过度使用武力；对指称在剥夺自由场所实施酷刑和虐待的道理申诉机制2；司法独立。 <sup>47</sup>	2013年 <sup>48</sup> 后续行动进行中 <sup>49</sup>	
消除对妇女歧视委员会(CEDAW)	2011	促进提高妇女地位的国家机构；侵害妇女的暴力 <sup>50</sup>	2011年 <sup>51</sup> 后续行动进行中 <sup>52</sup>	
禁止酷刑委员会(CAT)	2013	据指称在警方拘留期间的酷刑和虐待；酷刑和虐待行为有罪不罚。 <sup>53</sup>	2013年 <sup>54</sup>	
国别访问和/或条约机构提出的请求				
条约机构	日期	事项		
禁止酷刑小组委员会(SPT)	2013年11月3日至6日	向亚美尼亚禁止酷刑和其他残忍、不人道或有辱人格的待遇或处罚的国家机制提供咨询服务和技术援助 <sup>55</sup>		

## B. 与特别程序的合作<sup>56</sup>

	上一轮审议时的情况	目前情况
长期邀请	有	有
已进行的访问		人权维护者 任意拘留 <sup>57</sup>
原则上同意的访问	人权维护者 任意拘留	
已提出请求的访问	雇佣兵	雇佣兵 买卖儿童
对指控信和紧急呼吁的回复	在所审议的时期内发文四次，政府皆已作出回复	

## C. 与联合国人权事务高级专员办事处的合作

17. 联合国人权事务高级专员办事处(人权高专办)设在第比利斯的人权事务顾问为亚美尼亚境内的联合国国家工作队提供了咨询和技术援助。<sup>58</sup>

18. 亚美尼亚在 2010、2011、2012 和 2013 年向人权高专办提供了捐款。<sup>59</sup>

### 三. 参照适用的国际人道主义法履行国际人权义务的情况

#### A. 平等和不歧视

19. 联合国国家工作队称，亚美尼亚没有关于歧视问题的全面立法。<sup>60</sup> 经济、社会和文化权利委员会，以及 2012 年人权事务委员会表示了类似关切。<sup>61</sup>

20. 经济、社会和文化权利委员会关切的是，在男子和妇女在家庭和社会中的作用问题上，存在根深蒂固的重男轻女态度和陈旧观念，建议加以解决。<sup>62</sup> 人权事务委员会建议，亚美尼亚应通过关于男女平等的专门立法。<sup>63</sup> 儿童权利委员会提出了同样的关注和建议。<sup>64</sup>

21. 消除种族歧视委员会欢迎宪法禁止歧视，将禁止种族歧视纳入各项法律，以及在《刑法》中将族裔和种族动机列为加重情节。<sup>65</sup> 它提请亚美尼亚的注意，对参与纵容和煽动种族歧视活动的组织没有法律上的禁止，并敦促亚美尼亚应使其立法与《公约》保持一致，<sup>66</sup> 取缔任何纵容或煽动种族歧视的组织。<sup>67</sup> 2012 年，在后续行动框架内，消除种族歧视委员会鼓励亚美尼亚密切监测在煽动种族歧视问题上的法律实践，并起诉肇事者。<sup>68</sup>

22. 人权事务委员会敦促亚美尼亚禁止基于性取向和性别身份的歧视，并向男女同性恋、双性恋和跨性别者提供有效保护。<sup>69</sup>

23. 消除种族歧视委员会关切地注意到，亚美尼亚支持少数民族的方案和活动未能消除在耶吉第族和库尔德族社区制约男人与女人以及成人与儿童之间关系的保守习俗。它呼吁亚美尼亚在其涉及少数民族的工作中消除歧视性习俗，尤其是在执行《性别政策概念文件》时，须考虑到少数群体妇女面临的双重歧视。<sup>70</sup>

#### B. 生命权、人身自由和安全权

24. 禁止酷刑委员会建议，亚美尼亚应确保《刑法》中关于酷刑的定义与《公约》完全保持一致，对根据《刑法》因酷刑或等同于酷刑的其他行为而被定罪者，不适用任何诉讼时效限制。<sup>71</sup>

25. 禁止酷刑委员会关切的是，大量指控称，警方在羁押期间对嫌疑人经常实施酷刑和虐待。亚美尼亚应防止此类行为，调查羁押期间的所有酷刑、虐待和死亡事件，起诉负有责任者。<sup>72</sup>

26. 经济、社会和文化权利委员会关切的是，侵害妇女的暴力屡见不鲜。它建议亚美尼亚立法明确禁止家庭暴力。<sup>73</sup> 人权事务委员会、<sup>74</sup> 禁止酷刑委员会<sup>75</sup> 和难民署<sup>76</sup> 也提出了类似关切和建议。

27. 2011 年, 在后续行动框架内, 亚美尼亚报告说, 政府通过了《2011—2014 年打击基于性别的暴力战略方案》和 2011 年打击基于性别的暴力的年度活动方案, 消除家庭暴力法草案正在起草, 将于 2012 年递交政府。<sup>77</sup> 2012 年, 消除对妇女歧视委员会要求进一步提供资料, 说明通过上述法律草案的进展情况。立法应确保侵害妇女和女童的暴力构成刑事犯罪和民事过失; 肇事者受到起诉, 作为暴力受害者的妇女和女童有可能立即获得补救和保护。<sup>78</sup>

28. 儿童权利委员会关切的是, 资料表明, 在封闭式和半封闭式收容机构中的儿童遭受虐待和暴力。它敦促亚美尼亚调查具体的暴力案件, 并起诉和惩治肇事者。<sup>79</sup>

29. 儿童权利委员会关切的是, 虽然国家法律载有关于禁止体罚的条款, 但缺少执法机制, 法律也没有规定在违法案件中的惩治办法。<sup>80</sup> 联合国国家工作队建议在所有环境中禁止体罚, 并制定防止和消除对儿童的一切形式暴力的国家战略。<sup>81</sup>

30. 儿童权利委员会感到遗憾的是, 缺少有关机制, 以甄别可能卷入武装冲突的寻求保护者和难民中间的儿童。它建议亚美尼亚建立此类机制, 向前儿童兵提供有利其康复和重新融入社会的适当援助。<sup>82</sup>

31. 儿童权利委员会注意到 1996 年的《儿童权利法》禁止招募儿童参与武装冲突, 但感到关切的是, 对违法案件没有制裁措施, 同时, 《刑法》没有将招募 18 岁以下儿童加入武装部队的行为入罪。<sup>83</sup>

32. 儿童权利委员会鼓励亚美尼亚建立有效机制, 以查明和监测哪些儿童处境脆弱, 有可能沦为《儿童权利公约关于买卖儿童、儿童卖淫和儿童色情制品问题的任择议定书》中所列明犯罪的牺牲品, 并制定专门针对处境脆弱儿童的特别方案。<sup>84</sup>

33. 儿童权利委员会关切的是, 众多儿童辍学, 转而在非正式部门工作, 有越来越多的儿童在街头乞讨或参加重体力劳动。<sup>85</sup>

34. 儿童权利委员会欢迎通过《2010-2012 年打击人口剥削(贩运)国家方案》。<sup>86</sup> 禁止酷刑委员会关切的是, 有报告称, 亚美尼亚仍然是贩运妇女和女童的起源国和目的地国。它建议为贩运活动受害者提供服务。亚美尼亚还应彻底调查所有涉及贩运活动的指控, 并起诉所有犯罪者。<sup>87</sup>

### C. 司法(包括有罪不罚问题)和法治

35. 人权维护者处境问题特别报告员建议政府在警署内推行全面的改革方案, 立即采取措施以确保司法充分独立, 并伴随执行深入的反腐败战略, 改革司法, 以确保政府建制内的问责制。<sup>88</sup>

36. 人权事务委员会关切的是, 司法机构缺乏独立性, 尤其是在法官的任命机制上, 这使得法官受制于政治压力。亚美尼亚应修订其国内法律规定, 以确保司



法机构独立于行政和立法部门，并考虑设立一个独立机构，负责法官的任命和晋升。<sup>89</sup> 禁止酷刑委员会<sup>90</sup> 以及经济、社会和文化权利委员会<sup>91</sup> 也有类似的关切和建议。2014 年，在后续行动框架内，人权事务委员会指出，在 2012 年批准的《亚美尼亚共和国 2012-2016 年法律和司法改革战略方案》范围内采取的行动，未包括实施关于修订其本国法律，以确保司法独立的建议。<sup>92</sup>

37. 联合国国家工作队回顾初次普遍定期审议得出的提供免费法律援助的建议，指出在加强能力和充实资格方面取得了一定进展。<sup>93</sup> 它建议开展宣传活动，并采取措施，提高人权维护者的服务质量和能力。<sup>94</sup>

38. 消除种族歧视委员会呼吁亚美尼亚提高一般民众，尤其是少数群体对种族歧视问题以及有关法律的认识，并考虑在依据民法投诉种族歧视时，反转或分担举证责任。<sup>95</sup>

39. 人权事务委员会注意到通过了《2010-2011 年警务改革方案》，但感到关切的是，对执法人员过度使用武力缺乏问责，缺少调查警方虐待行为的独立机制，<sup>96</sup> 以及缺少一个独立的申诉机制，处理投诉剥夺自由场所实施酷刑或虐待的案件。亚美尼亚应建立独立的系统，接受此类申诉，并确保任何酷刑或残忍、不人道或有辱人格的待遇均将被起诉。<sup>97</sup> 2013 年，在后续行动框架内，亚美尼亚表示，源于《国家保护人权战略》的《行动计划》已在 2013 年提交政府审议。该《行动计划》的第 36 段，设想对建立一个独立机制的权宜之计进行审议，该建制将确保处理对监禁场所中的酷刑和虐待事件的举报。<sup>98</sup> 2014 年，人权事务委员会要求提供资料，显示亚美尼亚预计在何时建立该独立机制。<sup>99</sup>

40. 禁止酷刑委员会对在亚美尼亚法庭上使用靠逼供获取的证词的指控感到关切，敦促坚决打击靠酷刑逼供的任何做法，确保在法律诉讼中决不使用通过酷刑逼取的口供。<sup>100</sup>

41. 任意拘留问题工作组呼吁政府系统调查警方、军队和国家安全部门的所有虐待案件，以防有罪不罚，制止广泛存在的对被拘留者的虐待行为。<sup>101</sup>

42. 任意拘留问题工作组建议亚美尼亚作为刑事诉讼程序改革的一部分，规范“邀请证人或嫌疑人”到警署面谈的做法，因为这里是有可能发生侵犯人权行为的地方。应作出努力，在逮捕和审讯期间停止暴力。警方和国家安全部门的培训需要考虑到禁止对被捕者、被拘留者、囚犯和公民使用酷刑、虐待和有辱人格的待遇。<sup>102</sup>

43. 任意拘留问题工作组敦促政府按照缔约方根据《公民权利和政治权利国际公约》第二条承担的义务，确保充分落实和保护人身保护权。<sup>103</sup>

44. 人权事务委员会关切的是，对警方在 2008 年 3 月 1 日事件中过度使用武力仍然有罪不罚。亚美尼亚应建立有效的调查程序，确保追究在这些事件中经证实对过度使用武力负责者的责任，保证对受害者给予适当赔偿。<sup>104</sup>

45. 任意拘留问题工作组建议政府考虑，与审判相关的还押法律和惯例导致了与被判决者所涉罪行不相称的长期拘押。在逮捕时应出示逮捕令，被拘留者应立即被告知其所有权利。需要考虑到准予早日假释以及批准保释的标准。拘留还押嫌疑人需要密切结合实践中的相应变化。<sup>105</sup>

46. 儿童权利委员会仍然感到关切的是，没有全局性的少年司法系统，包括少年法庭和全面的法律，儿童在审前调查期间会被长时间拘留，同时，作为一种惩罚，可能遭受 5 到 10 天的单独监禁，没有针对儿童的有效的康复和重新融入社会方案。<sup>106</sup> 联合国国家工作队、<sup>107</sup> 禁止酷刑委员会<sup>108</sup>和人权事务委员会<sup>109</sup>也表达了类似的关切。

47. 儿童权利委员会注意到采取了措施，通过刑事诉讼程序来保护儿童受害者、儿童证人和儿童合作者，它建议亚美尼亚在刑事诉讼中，对所有 18 岁以下的儿童适用特殊保护措施，同时敦促亚美尼亚不要强制 18 岁以下儿童因参与卖淫而承担行政责任或其他种种责任，并向其提供充分的保护和援助。<sup>110</sup>

48. 人权事务委员会关切的是，在国家机构各个部门，尤其是警察和司法机构腐败盛行，呼吁亚美尼亚打击腐败，为此应对所有经举报的腐败事件进行调查，并处罚负有责任者。<sup>111</sup> 经济、社会和文化权利委员会提出了类似的关切和建议。<sup>112</sup>

#### D. 婚姻权和家庭生活权

49. 儿童权利委员会关切地注意到，在耶吉第族社区，女童往往在达到法定结婚年龄之前就结婚了，它建议实施法律规定的结婚年龄，并制定提高认识综合方案，宣传早婚的负面影响。<sup>113</sup>

50. 儿童权利委员会欢迎颁布 2010 年《收养法》和批准《关于在跨国收养方面保护儿童和进行合作的第 33 号海牙公约》，但关切的是，这些法律在执行方面存在欠缺。儿童权利委员会建议亚美尼亚设立一个监测收养过程的独立机构，并制定选择养父母的明确标准，打击官员处理收养中的腐败现象。<sup>114</sup>

#### E. 宗教或信仰自由、言论、结社和和平集会自由，以及公共和政治生活参与权

51. 人权事务委员会关切的是，宗教和信仰自由受到限制和制约，包括将改变宗教信仰定为犯罪。<sup>115</sup>

52. 儿童权利委员会仍然关切的是，在亚美尼亚，学习主流宗教是学校中的必修科目，它建议修改教学大纲，以体现所有儿童的宗教自由。<sup>116</sup>

53. 任意拘留问题工作组呼吁政府按照《公民权利和政治权利国际公约》和《宪法》规定，确保充分保护意见和言论自由的权利，和平集会的权利和结社自由的权利。<sup>117</sup> 人权维护者处境问题特别报告员也对亚美尼亚执法官员及私人行为者阻挠行使集会自由和言论自由权感到关切。<sup>118</sup>

54. 人权事务委员会对收到的有关威胁和攻击记者和人权维护者的信息感到关切。<sup>119</sup>

55. 人权维护者处境问题特别报告员指出，尽管建立了监察员办公室(人权维护者)和现有法律框架，人权维护者的工作环境仍然很恶劣。最近通过和提议的对现有立法框架的修正，尤其是《非政府组织法》和对《广播法》的修正案，是一种倒退。关于对人权维护者，尤其是新闻记者实施暴力以及没有对此类事件作全面彻底调查和起诉的报告，让特别报告员感到不安。<sup>120</sup>

56. 人权维护者处境问题特别报告员呼吁政府确保所有个人享有举行和平、公开和公共示威的权利，不受不适当的限制。<sup>121</sup>

57. 人权维护者处境问题特别报告员建议政府与民间社会协商，审查 2010 年就侮辱和诽谤问题对《刑法典》和《民法典》的修正案，以确保在保护名誉权与言论和新闻自由权之间达成适当平衡，使这些条款完全符合最佳国际惯例。<sup>122</sup> 教科文组织提出类似的建议，并注意到对某些人来说罚款可能导致经济上破产，“虚假的犯罪报道”仍可判处高达两年的徒刑。<sup>123</sup>

58. 教科文组织提到 2014 年 3 月向议会提交的《民法》第 1087.1 条修正草案，该草案规定媒体要对用户产生的网上内容，包括他们的评论负责。教科文组织指出，草案的措辞含糊不清，有些部分不可行。<sup>124</sup>

59. 联合国国家工作队指出，妇女的代表性和有效参与施政和决策的程度很低。<sup>125</sup> 需要建立全面的性别平等机制，在公共行政机构中为妇女创造职业机会，并确保扩大她们在地方施政中的任职情况。<sup>126</sup> 经济、社会和文化权利委员会提出了类似建议，还提到增加妇女在学术和研究机构中任职的措施。<sup>127</sup>

## F. 工作权和公正良好工作条件权

60. 经济、社会和文化权利委员会请亚美尼亚规范其非正式经济部门，同时确保非正式部门的工人能够获取基本的服务和社会保护。<sup>128</sup>

61. 经济、社会和文化权利委员会再次表示关切的是：妇女失业水平过高、经济中存在纵向和横向性别隔离，妇女集中于低收入部门以及男女存在巨大的工资差距。<sup>129</sup>

## G. 社会保障权和适足生活水准权

62. 经济、社会和文化权利委员会对社会住房的可获性有限感到关切。它建议亚美尼亚确保为弱势和边缘个人及群体提供适足和可负担的住房。<sup>130</sup>

63. 儿童权利委员会欢迎为有子女的家庭提供一揽子福利计划，但促请亚美尼亚确保一揽子福利计划覆盖所有弱势家庭。<sup>131</sup>

## H. 健康权

64. 联合国国家工作队注意到，由于财政资源不足，删减了国家出资的保健服务清单，以便只列入某些优先事项和优先群体。<sup>132</sup>

65. 联合国国家工作队报告了五岁以下儿童，特别是农村地区五岁以下儿童营养不良状况和肥胖人数众多。<sup>133</sup> 由于新生儿科设备不足且工作人员缺乏培训，新生儿死亡率和围产儿死亡率居高不下。<sup>134</sup>

66. 经济、社会和文化权利委员会对医疗保健机构内普遍存在的“乱收费”做法感到关切，并敦促亚美尼亚消除非正规收费现象。<sup>135</sup> 儿童权利委员会提出了类似的关切和建议。<sup>136</sup>

67. 儿童权利委员会注意到开始实施防止艾滋病毒母婴传染服务，但仍然关切的是，对艾滋病毒/艾滋病的认识程度极低，建议亚美尼亚开展更多运动，提高对艾滋病毒/艾滋病的认识。<sup>137</sup>

68. 联合国国家工作队注意到政府正在采取步骤，消除产前性别选择，建议作出进一步努力，包括审查相关政策和立法。<sup>138</sup>

## I. 受教育权

69. 儿童权利委员会建议亚美尼亚改善学校基础设施，提高教育质量，为儿童继续接受中学教育提供激励措施。<sup>139</sup> 经济、社会和文化权利委员会表示了类似的关切。<sup>140</sup> 教科文组织鼓励采取更多措施，改善教师待遇。<sup>141</sup>

70. 教科文组织鼓励消除财政障碍和增加支出，以确保提供免费的中学教育。<sup>142</sup> 经济、社会和文化权利委员会建议针对学生和教师的需要，更有效地使用为改善教育设施而分配的资源，并加强努力，确保贫穷不对儿童的教育或职业前景产生负面影响。<sup>143</sup>

71. 消除种族歧视委员会赞扬在教育领域为少数民族所作的努力，但它感到遗憾的是，未保障来自少数民族和其他弱势群体，例如难民和寻求庇护者的所有儿童都能有效享有受教育权。它鼓励亚美尼亚确保提供获取教育的切实途径，并呼吁亚美尼亚在学前教育中为少数民族学生提供语言支持，促进来自少数民族和其他弱势群体的儿童接受高等教育。<sup>144</sup>

72. 教科文组织鼓励针对农村地区人口的受教育权进一步采取措施。<sup>145</sup>

## J. 残疾人

73. 经济、社会和文化权利委员会建议亚美尼亚处理残疾人面对的社会污名化问题，通过关于残疾人权利及其融入社会的法律草案，并为残疾人提供职业培训和就业机会。<sup>146</sup> 联合国国家工作队指出，缺乏就业机会的原因包括没有或缺少

进入工作场所的无障碍设施。它建议采取激励措施并改进立法框架，以为残疾人提供平等的机会。<sup>147</sup>

74. 儿童权利委员会欢迎 2012 年的立法修正案规定为有特殊需要的儿童提供包容性教育，但感到关切的是，生活在收容机构和农村地区的大量残疾儿童不能接受正规教育。<sup>148</sup> 经济、社会和文化权利委员会建议亚美尼亚扩大残疾人享有的便利，特别是进入教育机构和文化场所的交通和无障碍设施，为他们提供“合理便利”。<sup>149</sup> 儿童权利委员会还建议亚美尼亚将残疾儿童纳入主流教育系统。<sup>150</sup> 联合国国家工作队对残疾青年不可能接受高等教育感到关切。<sup>151</sup>

## K. 少数群体

75. 消除种族歧视委员会注意到支持与少数群体对话的各种机制，但仍然感到关切的是，这些机制是协商性质的，不能取代少数群体参与公共生活。它呼吁亚美尼亚确保少数群体在国民议会和其他公共机构中的代表性。<sup>152</sup>

## L. 移徙者、难民和寻求庇护者

76. 难民署注意到，2013 年，在 632 个庇护决定中，有 459 个同意给予庇护。<sup>153</sup> 它还注意到，至 2014 年春，约有 12 000 人在逃离叙利亚冲突后留在该国，其中大多数有亚美尼亚种族背景。<sup>154</sup> 亚美尼亚对保护他们采取了大度的做法。<sup>155</sup> 大多数人获得亚美尼亚公民身份。<sup>156</sup> 难民署鼓励亚美尼亚坚持不驱回原则，允许寻求庇护者进入其领土并进入庇护程序，而无论其种族背景。<sup>157</sup>

77. 难民署欢迎对难民融入当地社区采取的做法，呼吁将预备性工作转化为促进融入社会的国家战略。<sup>158</sup>

78. 禁止酷刑委员会关切的是，有报告称，亚美尼亚发布引渡令时，未考虑允许有关人员行使上诉权，该委员会建议亚美尼亚遵守其不驱回义务，包括就发布引渡令行使上诉权。<sup>159</sup>

79. 难民署注意到，经修订的《难民和庇护法》中有若干不足之处，包括难民地位和庇护是两个概念不同的定义，以及其他术语的互换使用问题。<sup>160</sup>

80. 难民署关切的是，拟议的立法修正案可能强化国家安全局在难民事务方面的决策权，这可能使庇护诉求的决策过程转而注重安全考虑。<sup>161</sup>

81. 人权事务委员会对仅仅因非法入境而被起诉和判刑的寻求庇护者的处境感到关切。亚美尼亚应确保不会尚未考虑寻求庇护者的国际保护需要，即对其进行处罚。<sup>162</sup>

82. 任意拘留问题工作组建议亚美尼亚修订其《国境法》和《刑典》，以列入寻求庇护者不因非法入境而被拘留的条款，并改进拘留条件和被拘留者获得关于

庇护程序和律师的信息的途径。<sup>163</sup> 难民署还对此种情况下无人陪伴的儿童感到关切。<sup>164</sup>

83. 任意拘留问题工作组建议制定一个方案，就 1951 年《关于难民地位的公约》、《亚美尼亚难民法》和所有其他关于寻求庇护者和难民问题的国际和国内法律准则，为所有边防人员提供初步和持续的培训。此外，该工作组强调指出，政府应保证，保护已明确表示寻求政治庇护的意愿但按照既定正式程序未能这样做的所有面临引渡危险的人。<sup>165</sup>

## 注

<sup>1</sup> Unless indicated otherwise, the status of ratification of instruments listed in the table may be found on the official website of the United Nations Treaty Collection database, Office of Legal Affairs of the United Nations Secretariat, <http://treaties.un.org/>. Please also refer to the United Nations compilation on Armenia from the previous cycle (A/HRC/WG.6/8/ARM/2).

<sup>2</sup> The following abbreviations have been used in the present document:

ICERD	International Convention on the Elimination of All Forms of Racial Discrimination
ICESCR	International Covenant on Economic, Social and Cultural Rights
OP-ICESCR	Optional Protocol to ICESCR
ICCPR	International Covenant on Civil and Political Rights
ICCPR-OP 1	Optional Protocol to ICCPR
ICCPR-OP 2	Second Optional Protocol to ICCPR, aiming at the abolition of the death penalty
CEDAW	Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women
OP-CEDAW	Optional Protocol to CEDAW
CAT	Convention against Torture and Other Cruel, Inhuman or Degrading Treatment or Punishment
OP-CAT	Optional Protocol to CAT
CRC	Convention on the Rights of the Child
OP-CRC-AC	Optional Protocol to CRC on the involvement of children in armed conflict
OP-CRC-SC	Optional Protocol to CRC on the sale of children, child prostitution and child pornography
OP-CRC-IC	Optional Protocol to CRC on a communications procedure
ICRMW	International Convention on the Protection of the Rights of All Migrant Workers and Members of Their Families
CRPD	Convention on the Rights of Persons with Disabilities
OP-CRPD	Optional Protocol to CRPD
ICPPED	International Convention for the Protection of All Persons from Enforced Disappearance

<sup>3</sup> Individual complaints: ICCPR-OP 1, art. 1; OP-CEDAW, art. 1; OP-CRPD, art. 1; OP-ICESCR, art. 1; OP-CRC-IC, art. 5; ICERD, art. 14; CAT, art. 22; ICRMW, art. 77; and ICPPED, art. 31. Inquiry procedure: OP-CEDAW, art. 8; CAT, art. 20; ICPPED, art. 33; OP-CRPD, art. 6; OP-ICESCR, art. 11; and OP-CRC-IC, art. 13. Inter-State complaints: ICCPR, art. 41; ICRMW, art. 76; ICPPED, art. 32; CAT, art. 21; OP-ICESCR, art. 10; and OP-CRC-IC, art. 12. Urgent action: ICPPED, art. 30.

- <sup>4</sup> 1951 Convention relating to the Status of Refugees and its 1967 Protocol, 1954 Convention relating to the Status of Stateless Persons, and 1961 Convention on the Reduction of Statelessness.
- <sup>5</sup> Geneva Convention for the Amelioration of the Condition of the Wounded and Sick in Armed Forces in the Field (First Convention); Geneva Convention for the Amelioration of the Condition of Wounded, Sick and Shipwrecked Members of Armed Forces at Sea (Second Convention); Geneva Convention relative to the Treatment of Prisoners of War (Third Convention); Geneva Convention relative to the Protection of Civilian Persons in Time of War (Fourth Convention); Protocol Additional to the Geneva Conventions of 12 August 1949, and relating to the Protection of Victims of International Armed Conflicts (Protocol I); Protocol Additional to the Geneva Conventions of 12 August 1949, and relating to the Protection of Victims of Non-International Armed Conflicts (Protocol II). For the official status of ratifications, see International Committee of the Red Cross, at [www.icrc.org/IHL](http://www.icrc.org/IHL)
- <sup>6</sup> International Labour Organization Convention No. 29 concerning Forced or Compulsory Labour; Convention No. 105 concerning the Abolition of Forced Labour; Convention No. 87 concerning Freedom of Association and Protection of the Right to Organise; Convention No. 98 concerning the Application of the Principles of the Right to Organise and to Bargain Collectively; Convention No. 100 concerning Equal Remuneration for Men and Women Workers for Work of Equal Value; Convention No. 111 concerning Discrimination in Respect of Employment and Occupation; Convention No. 138 concerning Minimum Age for Admission to Employment; Convention No. 182 concerning the Prohibition and Immediate Action for the Elimination of the Worst Forms of Child Labour.
- <sup>7</sup> Protocol to Prevent, Suppress and Punish Trafficking in Persons, Especially Women and Children, supplementing the United Nations Convention against Transnational Organized Crime.
- <sup>8</sup> International Labour Organization Convention No. 138 concerning Minimum Age for Admission to Employment.
- <sup>9</sup> International Labour Organization Convention No. 182 concerning the Prohibition and Immediate Action for the Elimination of the Worst Forms of Child Labour.
- <sup>10</sup> Protocol Additional to the Geneva Conventions of 12 August 1949, and relating to the Adoption of an Additional Distinctive Emblem (Protocol III). For the official status of ratifications, see International Committee of the Red Cross, at [www.icrc.org/IHL](http://www.icrc.org/IHL).
- <sup>11</sup> [CERD/C/ARM/CO/5-6, paras. 20 and 21](#). See also [CAT/C/ARM/CO/3, para. 26](#) and [CRC/C/ARM/CO/3-4, para. 55](#); UNCT submission for the UPR of Armenia, p. 1; A/HRC/15/9, para. 95.1, A/HRC/15/9/Add.1, para. 2.
- <sup>12</sup> [CERD/C/ARM/CO/5-6, para. 22](#).
- <sup>13</sup> [CAT/C/ARM/CO/3, para. 7](#).
- <sup>14</sup> [CAT/C/ARM/CO/3, para. 26](#). See also A/HRC/15/9, paras. 93 and 93.3; A/HRC/15/9/Add.1, para. 13.
- <sup>15</sup> UNCT submission for the UPR of Armenia, p. 1. See also A/HRC/15/9, paras. 93 and 93.1.
- <sup>16</sup> [CRC/C/ARM/CO/3-4, para. 55](#).
- <sup>17</sup> E/C.12/ARM/CO/2-3, para. 26. See also [CAT/C/ARM/CO/3, para. 26](#).
- <sup>18</sup> UNHCR submission to the UPR of Armenia, p. 8. See also A/HRC/15/9, paras. 93, 93.21, 93.23, 94, 94.9, 94.11, 94.12 and 95.2; A/HRC/15/9/Add.1, paras.3-5 and 21.
- <sup>19</sup> UNHCR submission for the UPR of Armenia, p. 9.
- <sup>20</sup> [CRC/C/ARM/CO/3-4, para. 3](#). See also A/HRC/15/9, paras. 93, 93.14, 93.25, 93.39 and 93.41.
- <sup>21</sup> [CRC/C/OPSC/ARM/CO/1, para. 9](#). See also A/HRC/15/9, paras. 93, 93.24, 93.25, 94 and 94.14; A/HRC/15/9/Add.1, paras. 22-24.
- <sup>22</sup> According to article 5 of the rules of procedure of the International Coordinating Committee of National Institutions for the Promotion and Protection of Human Rights (ICC) Sub-Committee on Accreditation, the classifications for accreditation used by the Sub-Committee are: A: Voting Member (fully in compliance with each of the Paris Principles), B: Non-Voting Member (not fully in compliance with each of the Paris Principles or insufficient information provided to make a determination), C: No Status (not in compliance with the Paris Principles).
- <sup>23</sup> For the list of national human rights institutions with accreditation status granted by the International Coordinating Committee of National Institutions for the Promotion and Protection of Human Rights (ICC), see A/HRC/27/40, annex.
- <sup>24</sup> UNCT submission for the UPR of Armenia, p. 2. See also A/HRC/15/9, paras. 94 and 94.5.

- <sup>25</sup> A/HRC/16/44/Add.2, para. 106. See also A/HRC/15/9, paras. 94 and 94.5.
- <sup>26</sup> CAT/C/ARM/CO/3, para. 22. See also A/HRC/15/9, paras. 93, 93.8, 94 and 94.4; A/HRC/15/9/Add.1, para.18.
- <sup>27</sup> UNCT submission for the UPR of Armenia, p. 2.
- <sup>28</sup> CRC/C/ ARM/CO/3-4, paras. 16 and 17; UNCT submission for the UPR of Armenia, p. 2.
- <sup>29</sup> CAT/OP/ARM/1, para. 33.
- <sup>30</sup> CAT/OP/ARM/1, para. 36. See also A/HRC/15/9, paras. 93 and 93.6; A/HRC/15/9/Add.1, para.15.
- <sup>31</sup> CAT/OP/ARM/1, para. 44.
- <sup>32</sup> Letter from the Committee on the Elimination of Racial Discrimination to the Permanent Mission of Armenia to the United Nations Office and other international organizations at Geneva, dated 31 August 2012, p. 2, available from [http://tbinternet.ohchr.org/Treaties/CERD/Shared%20Documents/ARM/INT\\_CERD\\_FUL\\_ARM\\_12156\\_E.pdf](http://tbinternet.ohchr.org/Treaties/CERD/Shared%20Documents/ARM/INT_CERD_FUL_ARM_12156_E.pdf). See also CERD/C/ARM/CO/5-6/Add.1, para. 9; A/HRC/15/9, paras. 93, 93.48 and 93.49.
- <sup>33</sup> CERD/C/ARM/CO/5-6, para. 3.
- <sup>34</sup> CRC/C/ARM/CO/3-4, para. 5. See also CRC/C/ARM/CO/3-4, para. 10.
- <sup>35</sup> CRC/C/ARM/CO/3-4, para. 11.
- <sup>36</sup> CRC/C/OPSC/ARM/CO/1, para. 11. See also A/HRC/15/9, paras. 93 and 93.24; A/HRC/15/9/Add.1, paras.22-24.
- <sup>37</sup> UNCT submission for the UPR of Armenia, p. 10.
- <sup>38</sup> A/HRC/16/47/Add.3, para. 101 (f). See also A/HRC/15/9, paras. 93, 93.49 and 93.30; A/HRC/15/9/Add.1, paras 25-26.
- <sup>39</sup> A/HRC/16/44/Add.2, para. 106. See also A/HRC/15/9, paras. 94 and 94.15.
- <sup>40</sup> A/HRC/16/44/Add.2, para. 106. See also A/HRC/15/9, paras. 94 and 94.5.
- <sup>41</sup> Ibid.
- <sup>42</sup> See <http://lib.ohchr.org/HRBodies/UPR/Documents/Session8/AM/ArmeniaImplementation.doc>
- <sup>43</sup> The following abbreviations have been used in the present document:
- |              |  |
|--------------|--|
| CERD         | Committee on the Elimination of Racial Discrimination        |
| CESCR        | Committee on Economic, Social and Cultural Rights            |
| HR Committee | Human Rights Committee                                       |
| CEDAW        | Committee on the Elimination of Discrimination against Women |
| CAT          | Committee against Torture                                    |
| CRC          | Committee on the Rights of the Child                         |
| CRPD         | Committee on the Rights of Persons with Disabilities         |
| CED          | Committee on Enforced Disappearances                         |
| SPT          | Subcommittee on Prevention of Torture                        |
- <sup>44</sup> CERD/C/ARM/CO/5-6, para. 26.
- <sup>45</sup> CERD/C/ARM/CO/5-6/Add.1.
- <sup>46</sup> Letter from the Committee on the Elimination of Racial Discrimination to the Permanent Representative of the Republic of Armenia to the United Nations Office and other International organizations at Geneva, dated 31 August 2012, p. 2, available from [http://tbinternet.ohchr.org/Treaties/CERD/Shared%20Documents/ARM/INT\\_CERD\\_FUL\\_ARM\\_12156\\_E.pdf](http://tbinternet.ohchr.org/Treaties/CERD/Shared%20Documents/ARM/INT_CERD_FUL_ARM_12156_E.pdf).
- <sup>47</sup> CCPR/C/ARM/CO/2, para. 28.
- <sup>48</sup> Available from [http://tbinternet.ohchr.org/Treaties/CCPR/Shared%20Documents/ARM/INT\\_CCPR\\_FCO\\_ARM\\_15760\\_E.pdf](http://tbinternet.ohchr.org/Treaties/CCPR/Shared%20Documents/ARM/INT_CCPR_FCO_ARM_15760_E.pdf).
- <sup>49</sup> Letter from the Human Rights Committee to the Permanent Mission of Armenia to the United Nations Office and other International organizations at Geneva, dated 28 April 2014, available from [http://tbinternet.ohchr.org/Treaties/CCPR/Shared%20Documents/ARM/INT\\_CCPR\\_FUL\\_ARM\\_17214\\_E.pdf](http://tbinternet.ohchr.org/Treaties/CCPR/Shared%20Documents/ARM/INT_CCPR_FUL_ARM_17214_E.pdf).
- <sup>50</sup> CEDAW/C/ARM/CO/4/Rev.1, para. 43.
- <sup>51</sup> CEDAW/C/ARM/CO/4/Rev.1/Add.1.



- <sup>52</sup> Letter from the Committee on the Elimination of Discrimination against Women to the Permanent Mission of Armenia to the United Nations Office and other international organizations at Geneva, dated 14 March 2012, available from [http://tbinternet.ohchr.org/Treaties/CEDAW/Shared%20Documents/ARM/INT\\_CEDAW\\_FUL\\_ARM\\_13390\\_E.pdf](http://tbinternet.ohchr.org/Treaties/CEDAW/Shared%20Documents/ARM/INT_CEDAW_FUL_ARM_13390_E.pdf).
- <sup>53</sup> CAT/C/ARM/CO/3, para. 29.
- <sup>54</sup> CAT/C/ARM/CO/3/Add.1. See also Letter from the Committee against Torture to the Permanent Mission of Armenia to the United Nations Office and other international organizations at Geneva, dated 3 June 2013, available from [http://tbinternet.ohchr.org/Treaties/CAT/Shared%20Documents/ARM/INT\\_CAT\\_FUL\\_ARM\\_12902\\_E.pdf](http://tbinternet.ohchr.org/Treaties/CAT/Shared%20Documents/ARM/INT_CAT_FUL_ARM_12902_E.pdf).
- <sup>55</sup> CAT/OP/ARM/1.
- <sup>56</sup> For the titles of special procedures, see [www.ohchr.org/EN/HRBodies/SP/Pages/Themes.aspx](http://www.ohchr.org/EN/HRBodies/SP/Pages/Themes.aspx) and [www.ohchr.org/EN/HRBodies/SP/Pages/Countries.aspx](http://www.ohchr.org/EN/HRBodies/SP/Pages/Countries.aspx).
- <sup>57</sup> See also A/HRC/15/9, para. 94.8.
- <sup>58</sup> See OHCHR Annual Report (2011), pp. 329 and 350; (2012), p. 262.
- <sup>59</sup> See OHCHR Annual Report (2010), p. 277; (2011), p. 163; (2012), p. 171.
- <sup>60</sup> UNCT, p. 3.
- <sup>61</sup> E/C.12/ARM/CO/2-3, para. 11, [CCPR/C/ARM/CO/2, para. 6](#).
- <sup>62</sup> E/C.12/ARM/CO/2-3, para. 13. See also A/HRC/15/9, paras. 94.3 and 94.9.
- <sup>63</sup> [CCPR/C/ARM/CO/2](#), para. 7. See also A/HRC/15/9, paras. 94, 94.3 and 94.9.
- <sup>64</sup> [CRC/C/ARM/CO/3-4, paras. 18 and 19](#). See also UNESCO submission for the UPR of Armenia, para. 25.2; A/HRC/15/9, paras. 94, 94.3 and 94.9.
- <sup>65</sup> [CERD/C/ARM/CO/5-6, para. 3](#).
- <sup>66</sup> *Ibid.*, para. 3.
- <sup>67</sup> *Ibid.*, para. 14.
- <sup>68</sup> Letter from the Committee on the Elimination of Racial Discrimination to the Permanent Mission of Armenia to the United Nations Office and other international organizations at Geneva, dated 31 August 2012, p. 2, available from [http://tbinternet.ohchr.org/Treaties/CERD/Shared%20Documents/ARM/INT\\_CERD\\_FUL\\_ARM\\_12156\\_E.pdf](http://tbinternet.ohchr.org/Treaties/CERD/Shared%20Documents/ARM/INT_CERD_FUL_ARM_12156_E.pdf). See also [CERD/C/ARM/CO/5-6/Add.1, para. 6](#).
- <sup>69</sup> [CCPR/C/ARM/CO/2, para. 10](#).
- <sup>70</sup> [CERD/C/ARM/CO/5-6, para. 16](#). See also A/HRC/15/9, paras. 96, 96.1 and 97.
- <sup>71</sup> [CAT/C/ARM/CO/3, para. 10](#). See also A/HRC/15/9, paras. 93 and 93.5.
- <sup>72</sup> [CAT/C/ARM/CO/3, para. 8](#). See also A/HRC/15/9, paras. 93, 93.20 and 93.26.
- <sup>73</sup> [E/C.12/ARM/CO/2-3, para. 18](#). See also A/HRC/15/9, paras. 93, 93.21, 93.32, 94, 94.9, 94.11, 94.12 and 95.2; A/HRC/15/9/Add.1, paras. 3-5 and 30.
- <sup>74</sup> [CCPR/C/ARM/CO/2, para. 8](#).
- <sup>75</sup> [CAT/C/ARM/CO/3, para. 18](#).
- <sup>76</sup> UNHCR submission for the UPR of Armenia, pp. 7-8.
- <sup>77</sup> [CEDAW/C/ARM/CO/4/Rev.1/Add.1, paras. 14-16](#). See also Letter from the Committee on the Elimination of Discrimination against Women to the Permanent Mission of Armenia to the United Nations Office and other international organizations at Geneva, dated 14 March 2014, p. 2, available from [http://tbinternet.ohchr.org/Treaties/CEDAW/Shared%20Documents/ARM/INT\\_CEDAW\\_FUL\\_ARM\\_13390\\_E.pdf](http://tbinternet.ohchr.org/Treaties/CEDAW/Shared%20Documents/ARM/INT_CEDAW_FUL_ARM_13390_E.pdf). See also A/HRC/15/9, paras. 93, 93.21, 93.32, 94, 94.9, 94.11, 94.12 and 95.2; A/HRC/15/9/Add.1, paras.3-5 and 30.
- <sup>78</sup> Letter from the Committee on the Elimination of Discrimination against Women to the Permanent Mission of Armenia to the United Nations Office and other international organizations at Geneva, dated 14 March 2014, p. 2, available from [http://tbinternet.ohchr.org/Treaties/CEDAW/Shared%20Documents/ARM/INT\\_CEDAW\\_FUL\\_ARM\\_13390\\_E.pdf](http://tbinternet.ohchr.org/Treaties/CEDAW/Shared%20Documents/ARM/INT_CEDAW_FUL_ARM_13390_E.pdf).
- <sup>79</sup> [CRC/C/ARM/CO/3-4, paras. 24 and 25](#). See also A/HRC/15/9, paras. 93, 93.25, 94 and 94.19.
- <sup>80</sup> [CRC/C/ARM/CO/3-4, paras. 24 and 25](#). See also UNESCO submission to the UPR of Armenia n, para. 25.3.

- 81 UNCT submission for the UPR of Armenia, p. 6.
- 82 [CRC/C/OPAC/ARM/CO/1, paras. 16 and 17.](#)
- 83 *Ibid.*, paras. 12 and 13.
- 84 [CRC/C/OPSC/ARM/CO/1, para. 17.](#)
- 85 [CRC/C/ARM/CO/3-4, paras. 49 and 50.](#) See also [A/HRC/15/9, paras. 93 and 93.39.](#)
- 86 [CRC/C/OPSC/ARM/CO/1, para. 5.](#) See also [A/HRC/15/9, paras. 93, 93.24, 94 and 94.13;](#)  
[A/HRC/15/9/Add.1, paras.22-24.](#)
- 87 [CAT/C/ARM/CO/3, para. 18.](#)
- 88 [A/HRC/16/44/Add.2, para 106.](#) See also [A/HRC/15/9, paras. 94, 94.16, 94.17, 94.18, 93, 93.30,](#)  
[93.19 and 93.31;](#) [A/HRC/15/9/Add.1, paras. 27-29.](#)
- 89 [CCPR/C/ARM/CO/2, para. 21.](#) See also [A/HRC/15/9, paras. 94, 94.16, 94.17 and 94.18.](#)
- 90 [CAT/C/ARM/CO/3, para. 17.](#)
- 91 [E/C.12/ARM/CO/2-3, para. 10.](#)
- 92 Letter from the Human Rights Committee to the Permanent Mission of Armenia to the United Nations Office and other International organizations at Geneva, dated 28 April 2014, p. 2, available from [http://tbinternet.ohchr.org/Treaties/CCPR/Shared%20Documents/ARM/INT\\_CCPR\\_FUL\\_ARM\\_17214\\_E.pdf](http://tbinternet.ohchr.org/Treaties/CCPR/Shared%20Documents/ARM/INT_CCPR_FUL_ARM_17214_E.pdf). See also [http://tbinternet.ohchr.org/Treaties/CCPR/Shared%20Documents/ARM/INT\\_CCPR\\_FCO\\_ARM\\_15760\\_E.pdf](http://tbinternet.ohchr.org/Treaties/CCPR/Shared%20Documents/ARM/INT_CCPR_FCO_ARM_15760_E.pdf).
- 93 UNCT submission for the UPR of Armenia, p. 4. See also [A/HRC/15/9, paras. 93 and 93.7,](#)  
[A/HRC/15/9/Add.1, paras. 16 and 17.](#)
- 94 UNCT submission for the UPR of Armenia, p. 5. See also UNHCR submission to the UPR of Armenia, pp. 3, 5 and 6.
- 95 [CERD/C/ARM/CO/5-6, para. 9.](#) See also [A/HRC/15/9, paras. 93 and 93.50.](#)
- 96 [CCPR/C/ARM/CO/2, para. 13.](#) See also [A/HRC/15/9, paras. 93, 93.19, 93.20 and 93.26.](#)
- 97 [CCPR/C/ARM/CO/2, para.14.](#)
- 98 Available from [http://tbinternet.ohchr.org/Treaties/CCPR/Shared%20Documents/ARM/INT\\_CCPR\\_FCO\\_ARM\\_15760\\_E.pdf](http://tbinternet.ohchr.org/Treaties/CCPR/Shared%20Documents/ARM/INT_CCPR_FCO_ARM_15760_E.pdf).
- 99 Letter from the Human Rights Committee to the Permanent Mission of Armenia to the United Nations Office and other International organizations at Geneva, dated 28 April 2014, p. 2, available from [http://tbinternet.ohchr.org/Treaties/CCPR/Shared%20Documents/ARM/INT\\_CCPR\\_FUL\\_ARM\\_17214\\_E.pdf](http://tbinternet.ohchr.org/Treaties/CCPR/Shared%20Documents/ARM/INT_CCPR_FUL_ARM_17214_E.pdf).
- 100 [CAT/C/ARM/CO/3, para. 16.](#) See also [A/HRC/15/9, paras. 93 and 93.32;](#) [A/HRC/15/9/Add.1, para. 30.](#)
- 101 [A/HRC/16/47/Add.3, para. 101 \(c\).](#) See also [A/HRC/15/9, paras. 93, 93.19, 93.20 and 93.26.](#)
- 102 [A/HRC/16/47/Add.3, para. 101 \(b\).](#) See also [A/HRC/15/9, paras. 93, 93.19, 93.20 and 93.26.](#)
- 103 [A/HRC/16/47/Add.3, para. 101 \(l\).](#)
- 104 [CCPR/C/ARM/CO/2, para. 12.](#) See also [http://tbinternet.ohchr.org/Treaties/CCPR/Shared%20Documents/ARM/INT\\_CCPR\\_FCO\\_ARM\\_15760\\_E.pdf](http://tbinternet.ohchr.org/Treaties/CCPR/Shared%20Documents/ARM/INT_CCPR_FCO_ARM_15760_E.pdf) and Letter from the Human Rights Committee to the Permanent Mission of Armenia to the United Nations Office and other International organizations at Geneva, dated 28 April 2014, p. 1, available from [http://tbinternet.ohchr.org/Treaties/CCPR/Shared%20Documents/ARM/INT\\_CCPR\\_FUL\\_ARM\\_17214\\_E.pdf](http://tbinternet.ohchr.org/Treaties/CCPR/Shared%20Documents/ARM/INT_CCPR_FUL_ARM_17214_E.pdf). See also [A/HRC/15/9, paras. 93.27 and 93.28.](#)
- 105 [A/HRC/16/47/Add.3, para. 101 \(a\).](#)
- 106 [CRC/C/ARM/CO/3-4, paras. 51 and 52.](#) See also [A/HRC/15/9, paras. 94 and 94.19.](#)
- 107 UNCT submission, p. 6.
- 108 [CAT/C/ARM/CO/3, para. 21.](#)
- 109 [CCPR/C/ARM/CO/2, para. 23.](#)
- 110 [CRC/C/OPSC/ARM/CO/1, paras. 26 and 27.](#) See also [A/HRC/15/9, para. 94.19.](#)
- 111 [CCPR/C/ARM/CO/2, para. 22.](#) See also [A/HRC/15/9, paras. 93 and 93.31;](#) [A/HRC/15/9/Add.1, paras. 27-29.](#)
- 112 [E/C.12/ARM/CO/2-3, para. 8.](#)

- 113 [CRC/C/ARM/CO/3-4, paras. 27 and 28.](#)
- 114 [CRC/C/ARM/CO/3-4, paras. 33 and 34; CRC/C/OPSC/ARM/CO/1, para. 19.](#)
- 115 [CCPR/C/ARM/CO/2, para. 24.](#) See also [A/HRC/15/9, paras. 93 and 93.35; A/HRC/15/9/Add.1, paras. 31-37.](#)
- 116 [CRC/C/ARM/CO/3-4, paras. 45 and 46.](#) See also [A/HRC/15/9, paras. 93 and 93.35, A/HRC/15/9/Add.1, paras. 31-37.](#)
- 117 [A/HRC/16/47/Add.3, para. 101 \(m\).](#) See also [A/HRC/15/9, paras. 93, 93.5, 94 94.20, 94.23, 94.25 and 95.5; A/HRC/15/9/Add.1, paras. 10-12.](#)
- 118 [A/HRC/16/44/Add.2, para. 103](#)
- 119 [CCPR/C/ARM/CO/2, para. 26.](#) See also [A/HRC/15/9, paras. 94, 94.15 and 94.20.](#)
- 120 [A/HRC/16/44/Add.2, paras. 102 and 103.](#) See also [A/HRC/15/9, paras. 94, 94.15, 94.20 and 94.21.](#)
- 121 [A/HRC/16/44/Add.2, para. 106.](#) See also [A/HRC/15/9, paras. 94, 94.20, 94.24, 94.26 and 95.5; A/HRC/15/9/Add.1, paras. 10-12.](#)
- 122 [A/HRC/16/44/Add.2, para. 106.](#) See also [A/HRC/15/9, paras. 94 and 94.23.](#)
- 123 [UNESCO submission for the UPR of Armenia, paras. 17 and 27.](#)
- 124 [Ibid., para. 19.](#)
- 125 [UNCT submission to the UPR of Armenia, p. 4.](#) See also [A/HRC/15/9, paras. 93 and 93.38.](#)
- 126 [UNCT submission, p. 4.](#)
- 127 [E/C.12/ARM/CO/2 -3, para. 13.](#)
- 128 [Ibid. para. 14.](#)
- 129 [E/C.12/ARM/CO/2-3, para. 15.](#) See also [A/HRC/15/9, paras. 94, 94.3, 94.9 and 94.10.](#)
- 130 [E/C.12/ARM/CO/2-3, para. 20.](#) See also [A/HRC/15/9, paras. 93 and 93.15.](#)
- 131 [CRC/C/ARM/CO/3-4, paras. 43 and 44.](#)
- 132 [UNCT submission for the UPR of Armenia, p. 8.](#) See also [A/HRC/15/9, paras. 93, 93.41, 93.42 and 93.43.](#)
- 133 [UNCT submission for the UPR of Armenia, p. 6.](#) See also [A/HRC/15/9, para. 93 and 93.44.](#)
- 134 [UNCT submission for the UPR of Armenia, p. 6.](#)
- 135 [E/C.12/ARM/CO/2-3, para. 21.](#)
- 136 [CRC/C/ARM/CO/3-4, paras. 37 and 38.](#)
- 137 [CRC/C/ARM/CO/3-4, paras. 39 and 40.](#) See also [A/HRC/15/9, paras. 93 and 93.13.](#)
- 138 [UNCT submission for the UPR of Armenia, p. 10.](#) See also [CRC/C/ARM/CO/3-4, paras 18 and 19.](#)
- 139 [CRC/C/ARM/CO/3- 4, paras. 45 and 46.](#) See also [A/HRC/15/9, paras. 93, 93.25, 93.41 and 93.42.](#)
- 140 [E/C.12/ARM/CO/2-3, para. 23.](#)
- 141 [UNESCO submission, para. 25.6.](#)
- 142 [UNESCO submission for the UPR of Armenia o the UPR of Armenia, para. 25.4.](#) See also [A/HRC/15/9, paras. 93, 93.41 and 93.42.](#)
- 143 [E/C.12/ARM/CO/2-3, para. 23.](#)
- 144 [CERD/C/ARM/CO/5-6, para. 15.](#) See also [A/HRC/15/9, paras. 93, 93.25, 93.47 and 93.51; A/HRC/15/9/Add.1, paras 41-50.](#)
- 145 [UNESCO submission for the UPR of Armenia, para. 25.5.](#) See also [A/HRC/15/9, paras. 93 and 93.25.](#)
- 146 [E/C.12/ARM/CO/2-3, para. 12.](#) See also [A/HRC/15/9, paras. 93, 93.43 and 94.27.](#)
- 147 [UNCT submission for the UPR of Armenia; p. 3.](#)
- 148 [CRC/C/ARM/CO/3-4, para. 35.](#) See also [A/HRC/15/9, paras. 93 and 93.43.](#)
- 149 [E/C.12/ARM/CO/2-3, para. 24.](#)
- 150 [CRC/C/ARM/CO/3-4, para. 36.](#)
- 151 [UNCT submission for the UPR of Armenia, p.3.](#)

- <sup>152</sup> CERD/C/ARM/CO/5-6, para. 13. See also CERD/C/ARM/CO/5-6, para. 3, and Letter from the Committee on the Elimination of Racial Discrimination to the Permanent Mission of Armenia to the United Nations Office and other international organizations at Geneva, dated 31 August 2012, p. 1, available from [http://tbinternet.ohchr.org/Treaties/CERD/Shared%20Documents/ARM/INT\\_CERD\\_FUL\\_ARM\\_12156\\_E.pdf](http://tbinternet.ohchr.org/Treaties/CERD/Shared%20Documents/ARM/INT_CERD_FUL_ARM_12156_E.pdf).
- <sup>153</sup> UNHCR submission for the UPR of Armenia, p. 1. See also p. 3; A/HRC/15/9, paras, 93 and 93.52.
- <sup>154</sup> Ibid., p. 2.
- <sup>155</sup> Ibid., p. 2. See also p. 3.
- <sup>156</sup> Ibid., p. 2.
- <sup>157</sup> Ibid., pp. 4 and 6.
- <sup>158</sup> UNHCR submission for the UPR of Armenia, p. 7. See also A/HRC/15/9, paras, 93 and 93.52.
- <sup>159</sup> CAT/C/ARM/CO/3, para. 24.
- <sup>160</sup> UNHCR submission for the UPR of Armenia, p. 1. See also UNCT submission to the UPR of Armenia, p. 1; A/HRC/15/9, paras, 93 and 93.52.
- <sup>161</sup> UNHCR submission for the UPR of Armenia, pp. 5 and 6.
- <sup>162</sup> CCPR/C/ARM/CO/2, para. 17.
- <sup>163</sup> A/HRC/16/47/Add.3, para. 101 (g). See also UNHCR submission for the UPR of Armenia, p. 7.
- <sup>164</sup> UNHCR submission for the UPR of Armenia, p. 7.
- <sup>165</sup> A/HRC/16/47/Add.3, para. 101 (i).
-